



Les expressions françaises

1

~ Rire comme une baleine ~

- J'ai adoré ce film ! **J'ai ri comme une baleine !**
- Qu'est-ce que ça veut dire, rire comme une baleine ?
- Tu ne connais pas l'expression ?

- J'ai compris ! Rire comme une baleine, ça veut dire **rire très fort et très largement !**
- Eh oui ! En ouvrant la bouche aussi grand... qu'une énorme bouche de baleine !

2

Les expressions françaises

~ Chanter comme une casserole ~



- Oh là là, elle **chante comme une casserole**, ma parole !
- Qu'est-ce que tu veux dire ?

- Chanter comme une casserole, ça veut dire **chanter faux** en faisant des bruits affreux.
- Exact, ce n'est vraiment pas fait pour ça, une casserole !



3

Les expressions françaises

~ Haut comme trois pommes ~

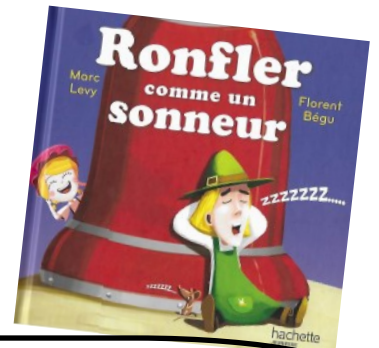
- J'ai vu ton petit cousin hier. **Il est haut comme trois pommes**, très mignon !
- Mon cousin est une pomme ? Qu'est-ce que tu veux dire, maman ? - C'est une expression !

- Haut comme trois pommes, ça veut dire **tout petit** !
- Eh oui ! Pas plus haut que trois pommes superposées...

4

Les expressions françaises

~ Ronfler comme un sonneur ~



- Ma parole, **ton papa ronfle comme un sonneur** !
- Qu'est-ce que ça veut dire, Mamie ?
- C'est une expression ma chérie.

- Ronfler comme un sonneur, c'est **ronfler en faisant beaucoup de bruit...**
- Exactement ! Comme le sonneur de cloches si fatigué de cette histoire !



Les expressions françaises

5

~ Têtu comme une mule ~

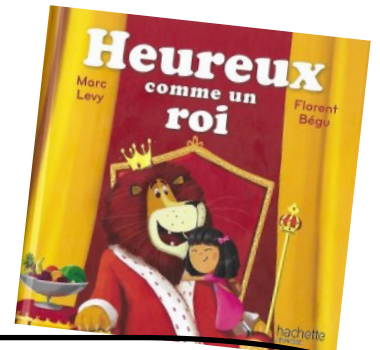
- Non, non et non !
- **Tu es têtu comme une mule !!**
- C'est-à-dire ?

- Ça va, j'ai compris. Têtu comme une mule, ça veut dire **refuser de changer d'avis !**

6

Les expressions françaises

~ Heureux comme un roi ~



- Vivement les vacances ! J'y serai **heureux comme un roi !**
- Heureux comme quoi ?
- Tu ne connais pas l'expression ?

- J'ai compris ! Heureux comme un roi, ça veut dire **très, très, TRES heureux !**

- Exact ! Comme le roi de cette histoire !



Les expressions françaises

7

~ Comme deux gouttes d'eau ~

- Regarde ces oiseaux, **ils se ressemblent, comme deux gouttes d'eau !**
- Mais papy, ce sont des oiseaux, pas des gouttes d'eau !
- Tu ne connais pas l'expression, mon grand ?

- Comme deux gouttes d'eau, ça veut dire « **qui se ressemble parfaitement** » !
- Bravo !

8

Les expressions françaises

~ Léger comme une plume ~



- Oh qu'il est mignon ton petit frère ! **Il est léger comme une plume.**
- Léger comme quoi, Tatie ?
- Tu ne connais pas l'expression ?

- Léger comme une plume, ça veut dire que le bébé **ne pèse vraiment rien du tout !**



Les expressions françaises

9

~ Simple comme bonjour ~

- Papa, je n'y arrive pas !
- Mais enfin, Lilou, **c'est simple comme bonjour pourtant !**
- Qu'est-ce que tu veux dire ?

- Simple comme bonjour, ça veut dire **très très facile**.
- Eh oui mon chaton, aussi simple que dire bonjour !

10

Les expressions françaises

~ Comme un chien dans un jeu de quilles ~



- **Tu arrives comme un chien dans un jeu de quilles, toi !**
- Un chien dans un jeu de quilles ?

- Comme un chien dans un jeu de quilles, ça veut dire **tout renverser sur son passage !**



Les expressions françaises

1 1

~ Malin comme un singe ~

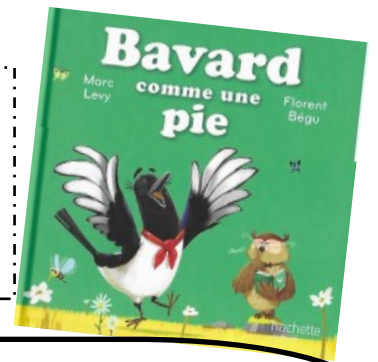
- Bravo ! Tu as trouvé la solution, **tu es malin comme un singe** ! - Mais je ne suis pas un singe, qu'est-ce que tu racontes ?

- Malin comme un singe, ça veut dire « **très astucieux et très futé.** »

1 2

Les expressions françaises

~ Bavard comme une pie ~



- Dites-moi les enfants, **vous êtes bavards comme des pies** !
- Des pies ?

- Bavard comme une pie, **c'est parler beaucoup et tout le temps.**